369/2021/SPC-VX

CÔNG TY TNHH MỘT THÀNH VIÊN DƯỢC SÀI GÒN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

TP. HCM, ngày 01 tháng 04 năm 2021

HỢP ĐỒNG
Số: 1922/HĐ

- Căn cứ Biên bản thương thảo hợp đồng 1922/BB-TTYT ngày 29/03/2021 giữa Trung tâm Y tế quận Tân Bình và Công ty TNHH Một thành viên Dược Sài Gòn (SAPHARCO).
- Căn cứ Quyết định số 57/QĐ - TTYT ngày 29/03/2021 của Trung tâm Y tế quận Tân Bình về việc phê duyệt kết quả chỉ định thầu rút gọn mua sắm bổ sung vắc xin phục vụ tiêm ngừa dịch vụ năm 2021;
- Căn cứ Thông báo số 29/TB – TTYT ngày 29 tháng 03 năm 2021 của Trung tâm Y tế quận Tân Bình V/v thông báo nhà thầu trúng;
- Căn cứ Biên bản thương thảo hợp đồng 1922/BB-TTYT ngày 29/03/2021 giữa Trung tâm Y tế quận Tân Bình và Công ty TNHH Một thành viên Dược Sài Gòn (SAPHARCO).

Chúng tôi, đại diện cho các bên ký hợp đồng, gồm có:

Bên mua: **TRUNG TÂM Y TẾ QUẬN TÂN BÌNH**
Địa chỉ: 12 Tân Hải, phường 13, Quận Tân Bình, Tp.Hồ Chí Minh
Điện thoại: 08 38126707
Fax: 08.38125 378
Mã số thuế: 03 04 71 66 38
Tài khoản : 115000026743 Tại Ngân hàng TMCP Công Thương VN-CN12
Đại diện : **BS. NGUYỄN THANH TRANG** **Chức vụ**: Giám Đốc

Bên bán (SAPHARCO) **: CÔNG TY TNHH MỘT THÀNH VIÊN DƯỢC SÀI GÒN**
Địa chỉ : 18-20 Nguyễn Trường Tộ, Phường 12, Quận 4, Tp. Hồ Chí Minh
Điện thoại : 18002033/028.7107987
Fax : 0283.8261636
Tài khoản: : 13010001883317(VND), tại ngân hàng TMCP Đầu Tư & Phát Triển Việt Nam (BIDV), Chi nhánh : sở giao dịch 2 TP.Hồ Chí Minh.
Mã ngân hàng : 79202001
Mã số thuế : 0300523385
Đại diện : **DS. NGUYỄN HUY QUANG** **Chức vụ**: Phó Tổng Giám Đốc
(Theo giấy ủy quyền số 125/UQ-SPC-NSHC ngày 21 tháng 07 năm 2020)

Hai bên thỏa thuận ký kết hợp đồng cung cấp các loại vắc xin tiêm ngừa với các nội dung sau:

Điều 1. Đối tượng hợp đồng :

Đối tượng của hợp đồng là hàng hóa bao gồm các loại vắc xin tiêm ngừa được nêu tại bảng sau:

STT	Tên thuốc	Tên hoạt chất	Thành phần, Nồng độ/ Hàm lượng	Đường dùng	Dạng bào chế	Đơn vị tính	Số lượng	Đơn giá (đã có VAT)	Thành tiền
1	Adacel	Vắc xin phối hợp phòng Bạch hầu - Ho gà - Uốn ván	0,5 ml	Tiêm	Thuốc tiêm	Liều	300	525.000	157.500.000
2	Typhim VI	Vắc xin phòng Thương hàn	25mcg/0,5ml	Tiêm	Thuốc tiêm	Liều	300	140.910	42.273.000
3	Avaxim 80UI	Vắc xin phòng Viêm gan A	80U/0,5ml	Tiêm	Thuốc tiêm	Liều	300	369.600	110.880.000
4	Imojev	Vắc xin phòng Viêm não Nhật Bản	0,5ml	Tiêm	Thuốc tiêm	Liều	200	554.400	110.880.000
Tổng cộng									**421.533.000**

Bằng chữ: Bốn trăm hai mươi mốt triệu năm trăm ba mươi ba ngàn đồng./.

Điều 2. Thành phần hợp đồng:

Thành phần hợp đồng và thứ tự ưu tiên pháp lý như sau:

1. Văn bản hợp đồng (kèm theo Danh mục vắc xin và các Phụ lục khác);
2. Biên bản thương thảo, hoàn thiện hợp đồng;
3. Các tài liệu kèm theo khác (nếu có).

Điều 3. Trách nhiệm của bên bán:

- Bên bán cam kết cung cấp cho bên mua đầy đủ các loại vắc xin như nêu tại Điều 1 của hợp đồng này. Bên bán cam kết cung cấp hàng hóa với đơn giá không thay đổi đồng thời cam kết thực hiện đầy đủ các nghĩa vụ và trách nhiệm được nêu trong hợp đồng. Trường hợp Sở Y tế, Cục Quản lý giá có văn bản thay đổi về giá, bên bán phải cung cấp đầy đủ các văn bản có liên quan cho bên mua và hai bên tiến hành ký phụ lục hợp đồng.

- Nếu có sự thay đổi về thời gian thực hiện khi Sở Y tế ban hành văn bản chỉ đạo về việc mua bán thì hai bên sẽ thực hiện việc chấm dứt hợp đồng theo hướng dẫn của Sở Y tế.
- Bên bán đảm bảo chất lượng vắc xin đạt tiêu chuẩn chất lượng tại nước đăng ký và tiêu chuẩn đăng ký tại Bộ Y tế Việt Nam.
- Bên bán cam kết thu hồi vắc xin trong trường hợp hàng đã giao nhưng có thông báo thu hồi của cơ quan có thẩm quyền mà nguyên nhân không do lỗi của bên mua.
- Nếu khi phát hiện hàng hóa không đạt yêu cầu tại bất kỳ thời điểm nào mà không phải do lỗi của Bên mua, Bên mua có quyền được đổi hoặc trả lại hàng mà không phải trả bất kỳ khoản chi phí nào cho Bên bán.
- Bên bán giao hàng tại 12 Tân Hải, phường 13, quận Tân Bình. Bên bán chịu mọi chi phí vận chuyển đến kho của bên mua.
- Bên bán giao hàng trong vòng 1-2 ngày làm việc kể từ khi nhận được đơn đặt hàng.
- Trường hợp hết thời gian hợp đồng mà bên A không mua hết số lượng hàng hóa cũng như bên B không đáp ứng đủ số lượng hàng hóa thì hai bên vẫn tiến hành thanh lý hợp đồng. Tuy nhiên trong thời gian thực hiện hợp đồng hai bên cam kết như sau: bên B cam kết giao đủ 50% giá trị hợp đồng và bên A cam kết sử dụng 50% giá trị hợp đồng.

Điều 4. Trách nhiệm của bên mua:

- Mua hàng hoá theo danh mục như đã nêu chi tiết tại Phụ lục đính kèm ở Điều 1. Số lượng hàng hoá mua tùy theo nhu cầu sử dụng thực tế.
- Bên mua cam kết thanh toán cho bên bán theo giá hợp đồng nêu tại Điều 1 của hợp đồng này theo phương thức được quy định trong hợp đồng cũng như thực hiện đầy đủ nghĩa vụ và trách nhiệm khác được quy định trong hợp đồng.
- Hàng được giao tại kho của bên mua, khi nhận hàng bên mua phải kiểm tra số lượng, chất lượng, số lô, hạn dùng của các mặt hàng đúng theo trên hóa đơn tài chính do bên bán phát hành.
- Trong trường hợp bên mua có khiếu nại về chất lượng, bên mua phải gửi cho bên bán biên bản nhập ghi rõ số hóa đơn, số lô, số lượng bị kém chất lượng. Thời gian khiếu nại trong vòng 07 ngày kể từ ngày giao hàng.
- Sau khi nhận hàng, bên mua phải hoàn toàn chịu trách nhiệm về việc bảo quản và sử dụng vắc xin.
- Trong trường hợp xảy ra tai biến do sử dụng vắc xin, bên mua có trách nhiệm xử lý và cấp cứu bệnh nhân, đồng thời thông báo cho bên bán. Hai bên sẽ cùng phối hợp với nhà sản xuất để giải quyết kịp thời, không để ảnh hưởng đến sức khỏe người được tiêm phòng.
- Trường hợp hết thời gian hợp đồng mà bên A không mua hết số lượng hàng hóa cũng như bên B không đáp ứng đủ số lượng hàng hóa thì hai bên vẫn tiến hành thanh lý hợp

đồng. Tuy nhiên trong thời gian thực hiện hợp đồng hai bên cam kết như sau: bên B cam kết giao đủ 50% giá trị hợp đồng và bên A cam kết sử dụng 50% giá trị hợp đồng.

Điều 5. Hạn dùng của vắc xin:

- Bên bán giao hàng cho bên mua đảm bảo hạn dùng tối thiểu còn 06 tháng đối với vắc xin có hạn dùng từ 02 năm trở lên; 03 tháng đối với vắc xin có hạn dùng từ 01 đến 02 năm; 1/4 hạn dùng đối với vắc xin có hạn dùng dưới 01 năm.

Điều 6. Thông báo:

1. Bên mua đặt hàng qua điện thoại, email, bên bán phản hồi xác nhận và giao hàng thực tế trong 1-2 ngày làm việc. Nếu có thay đổi hai bên sẽ thỏa thuận trước khi giao hàng.
2. Trong thời gian thực hiện hợp đồng và điều kiện bất khả kháng bên bán không giao đủ số lượng hàng hóa theo như đơn đặt hàng của bên mua thì bên bán gửi văn bản thông báo cho bên mua.

Điều 7. Bảo đảm thực hiện hợp đồng:

- Thời hạn nộp bảo đảm thực hiện hợp đồng: ngay sau khi ký kết hợp đồng.
- Hình thức bảo đảm thực hiện hợp đồng: Bên bán phải giao cho Bên mua bản gốc thư bảo lãnh thực hiện hợp đồng của một Ngân hàng hoạt động hợp pháp tại Việt Nam phát hành có giá trị bằng 3% giá trị hợp đồng (tương đương **12.645.990** đồng) ngay sau khi hai bên ký kết hợp đồng.
- Hiệu lực bảo đảm thực hiện hợp đồng: kể từ ngày hợp đồng có hiệu lực cho đến hết ngày 31/10/2021.
- Bảo đảm thực hiện hợp đồng sẽ được trả cho Bên mua khi Bên bán không hoàn thành nghĩa vụ và trách nhiệm của mình theo hợp đồng làm phát sinh thiệt hại cho Bên mua, bên bán thực hiện hợp đồng chậm tiến độ do lỗi của mình nhưng từ chối gia hạn hiệu lực của bảo đảm thực hiện hợp đồng
- Trường hợp hết thời gian hợp đồng mà bên mua không mua hết số lượng hàng hóa cũng như bên bán không đáp ứng đủ số lượng hàng hóa thì hai bên vẫn tiến hành thanh lý hợp đồng.

Điều 8. Giá hợp đồng và phương thức thanh toán:

1. Giá hợp đồng: **421.533.000 VNĐ** ***(Bằng chữ: Bốn trăm hai mươi mốt triệu năm trăm ba mươi ba ngàn đồng./.)***
2. Phương thức thanh toán: thanh toán bằng chuyển khoản, trong vòng 60 ngày sau khi giao hàng có xuất hóa đơn và ký Biên bản giao nhận hàng.

Điều 9. Hình thức hợp đồng: Hợp đồng trọn gói.

Điều 10. Thời gian thực hiện hợp đồng: kể từ ngày 01/04 đến hết ngày 31/10/2021.

Điều 11. Hiệu chỉnh, bổ sung hợp đồng:

- Việc hiệu chỉnh bổ sung hợp đồng chỉ được thực hiện bằng văn bản và được hai bên ký kết bằng phụ lục hợp đồng.

Điều 12. Giải quyết tranh chấp:

- Bên mua và Bên bán có trách nhiệm giải quyết các tranh chấp phát sinh giữa hai bên thông qua thương lượng, hòa giải.
- Nếu tranh chấp không thể giải quyết được bằng thương lượng, hòa giải trong thời gian: 30 ngày kể từ ngày phát sinh tranh chấp thì bất kỳ bên nào cũng đều có thể yêu cầu đưa việc tranh chấp ra giải quyết theo cơ chế: hai bên sẽ ra tòa án kinh tế Thành phố Hồ Chí Minh giải quyết. Mọi chi phí sẽ do bên thua chịu.

Điều 13. Điều khoản chung:

- Hợp đồng hết hiệu lực sau khi hai bên tiến hành thanh lý hợp đồng theo luật định.
- Hợp đồng được lập thành 06 (sáu) bộ, bên mua giữ 04 (bốn) bộ, bên bán giữ 02(hai) bộ, các bộ hợp đồng có giá trị pháp lý như nhau.

ĐẠI DIỆN HỢP PHÁP CỦA BÊN MUA	**ĐẠI DIỆN HỢP PHÁP CỦA BÊN BÁN**
GIÁM ĐỐC	**KT.TỔNG GIÁM ĐỐC**
	PHÓ TỔNG GIÁM ĐỐC
SỞ Y TẾ THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH TRUNG TÂM Y TẾ QUẬN TÂN BÌNH	M.S.D.N: 0300523328 - C.T.T.N.H.H. CÔNG TY TRÁCH NHIỆM HỮU HẠN MỘT THÀNH VIÊN DƯỢC SÀI GÒN
BS. NGUYỄN THANH TRANG	**DS. NGUYỄN HUY QUANG**

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

TP. Hồ Chí Minh, ngày 29 tháng 03 năm 2021

BIÊN BẢN THƯƠNG THẢO HỢP ĐỒNG

Số: 1922/BB-TTYT

Gói thầu mua sắm bổ sung vắc xin phục vụ tiêm ngừa dịch vụ năm 2021.

Căn cứ Luật đấu thầu số 43/2013/QH13 ngày 26/11/2013 của Quốc Hội khóa XIII;

Căn cứ Nghị định số 63/2014/NĐ-CP ngày 26/6/2014 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật đấu thầu về lựa chọn nhà thầu;

Căn cứ Thông tư số 58/2016/TT-BTC ngày 29/3/2016 của Bộ Tài chính Quy định chi tiết việc sử dụng vốn nhà nước để mua sắm nhằm duy trì hoạt động thường xuyên của cơ quan nhà nước, đơn vị thuộc lực lượng vũ trang nhân dân, đơn vị sự nghiệp công lập, tổ chức chính trị, tổ chức chính trị - xã hội, tổ chức chính trị xã hội - nghề nghiệp, tổ chức xã hội, tổ chức xã hội - nghề nghiệp;

Căn cứ Quyết định số 1626/QĐ-SYT ngày 17/03/2021 của Sở Y tế thành phố Hồ Chí Minh về việc phê duyệt kế hoạch lựa chọn nhà thầu Mua sắm bổ sung vắc xin phục vụ tiêm ngừa dịch vụ năm 2021 của Trung tâm Y tế quận Tân Bình.

Hôm nay, lúc 10 giờ 00 ngày 29/03/2021 tại địa chỉ 12 Tân Hải, phường 13, quận Tân Bình, Tp HCM, chúng tôi gồm có:

Bên mời thầu (bên A): TRUNG TÂM Y TẾ QUẬN TÂN BÌNH

Địa chỉ : 12 Tân Hải, Phường 13, Quận Tân Bình, Tp HCM

Điện thoại : 08 38126707

Mã số thuế : 0304716638

Tài khoản số : 115000026743 tại NH TMCP Công Thương VN – CN12

Đại diện : **NGUYỄN THANH TRANG**

Chức vụ : Giám đốc

Nhà thầu ((Bên B): CÔNG TY TNHH MỘT THÀNH VIÊN DƯỢC SÀI GÒN (SAPHARCO)

Địa chỉ : 18-20 Nguyễn Trường Tộ, Phường 12, Quận 4, Tp. Hồ Chí Minh

Điện thoại : 18002033/028.71079879

Fax : 0283.8261636

Tài khoản : 13010001883317(VND), tại ngân hàng TMCP Đầu Tư & Phát Triển Việt Nam (BIDV), Chi nhánh : sở giao dịch 2 TP.Hồ Chí Minh.

Mã ngân hàng : 79202001

Mã số thuế : 0300523385

Đại diện : **NGUYỄN HUY QUANG** Chức vụ: Phó Tổng Giám Đốc

(Theo giấy ủy quyền số 125/UQ-SPC-NSHC ngày 21 tháng 07 năm 2020)

Hai bên tiến hành thương thảovà thống nhất những nội dung trong hợp đồng như sau:

I. Thương thảo về những nội dung chưa đủ chi tiết, chưa rõ hoặc chưa phù hợp, thống nhất giữa HSMT và HSDT, giữa các nội dung khác nhau trong HSDT có thể dẫn đến các phát sinh, tranh chấp hoặc ảnh hưởng đến trách nhiệm của các bên trong quá trình thực hiện hợp đồng:

- Bên B là nhà thầu được mời đến thương thảo thực hiện hợp đồng Mua sắm bổ sung vắc xin phục vụ tiêm ngừa dịch vụ năm 2021 gói thầu thuốc generic danh mục như sau:

STT	Tên thuốc	Tên hoạt chất	Thành phần, Nồng độ/ Hàm lượng	Đường dùng	Dạng bào chế	Đơn vị tính	Số lượng	Đơn giá (đã có VAT)	Thành tiền
1	Adacel	Vắc xin phối hợp phòng Bạch hầu - Ho gà - Uốn ván	0,5 ml	Tiêm	Thuốc tiêm	Liều	300	525.000	157.500.000
2	Typhim VI	Vắc xin phòng Thương hàn	25mcg/0,5 ml	Tiêm	Thuốc tiêm	Liều	300	140.910	42.273.000
3	Avaxim 80UI	Vắc xin phòng Viêm gan A	80U/0,5ml	Tiêm	Thuốc tiêm	Liều	300	369.600	110.880.000
4	Imojev	Vắc xin phòng Viêm não Nhật Bản	0,5ml	Tiêm	Thuốc tiêm	Liều	200	554.400	110.880.000
Tổng cộng									**421.533.000**

- Giá trị trúng thầu: **421.533.000 đồng** *(Bằng chữ: Bốn trăm hai mươi mốt triệu năm trăm ba mươi ba ngàn đồng.)*đã bao gồm thuế, chi phí vận chuyển.

- Phương thức thanh toán:Chủ đầu tư sẽ thanh toán 100% giá trị theo từng đợt hàng cung cấp cho nhà thầu.

- Thời hạn thanh toán:trong vòng 60 (sáu mươi ngày) ngày kể từ ngày nhận hóa đơn tài chính.

- Đồng tiền thanh toán: Tiền Việt Nam đồng

- Bên B phải giao cho Bên A bản gốc thư bảo lãnh thực hiện hợp đồng của một ngân hàng hoạt động hợp pháp tại Việt Nam phát hành có giá trị bằng 3% giá trị hợp đồng (tương đương **12.645.990 đồng**) ngay sau khi hai bên ký kết hợp đồng.

- Hiệu lực của bảo đảm thực hiện hợp đồng: Bảo đảm thực hiện hợp đồng có hiệu lực kể từ ngày hợp đồng có hiệu lực cho đến hết ngày 31/10/2021.

II. Thương thảo về các sai lệch do nhà thầu phát hiện và đề xuất trong HSDT (nếu có), bao gồm cả các đề xuất thay đổi hoặc phương án kỹ thuật thay thế của nhà thầu nếu trong HSMT có quy định cho phép nhà thầu chào phương án kỹ thuật thay thế:

- Không có.

III. Thương thảo về nhân sự:

- Không có.

IV. Thương thảo về các vấn đề phát sinh trong quá trình lựa chọn nhà thầu (nếu có) nhằm mục tiêu hoàn thiện các nội dung chi tiết của gói thầu:

- Không có.

V. Thương thảo về các sai sót không nghiêm trọng:

- Không có.

VI. Thương thảo về các nội dung cần thiết khác:

- Bên B cam kết cung cấp các hàng hóa theo đúng danh mục hàng hoá trúng thầu, đảm bảo các tiêu chuẩn và phạm vi cung cấp hàng hóa theo đúng cam kết trong Hồ sơ dự thầu.

- Hạn dùng: Tối thiểu còn 06 tháng đối với vaccin có hạn dùng từ 02 năm trở lên; 03 tháng đối với vaccin có hạn dùng từ 01 đến 02 năm; 1/4 hạn dùng đối với vaccin có hạn dùng dưới 01 năm.

- Nếu khi phát hiện hàng hóa không đạt yêu cầu tại bất kỳ thời điểm nào mà không phải do lỗi của Bên A, Bên A có quyền được đổi hoặc trả lại hàng mà không phải trả bất kỳ khoản chi phí nào cho Bên B.

- Giá trị hợp đồng: Giá trị hợp đồng là giá trúng thầu. Đơn giá hàng hoá là đơn giá trúng thầu của mỗi mặt hàng, cố định giá trong thời gian thực hiện hợp đồng. Trường hợp có thay đổi đơn giá theo yêu cầu của Sở Y tế, Cục Quản lý Dược thì bên B cung cấp cho bên A toàn bộ giấy tờ liên quan và hai bên tiến hành ký phụ lục hợp đồng.

- Thời gian, địa điểm giao hàng: Bên A có thể yêu cầu Bên B cung cấp hàng hóa trúng thầu thành một hoặc nhiều đợt khác nhau tại các địa điểm phù hợp tùy theo tình hình thực tế. Bên A đặt hàng qua điện thoại, email, bên B phản hồi xác nhận và giao hàng thực tế trong 1-2ngày làm việc. Nếu có thay đổi hai bên sẽ thỏa thuận trước khi giao hàng.

- Bên B đồng ý cho bên A gửi hàng tại kho lạnh của bên B trong thời gian chờ thực hiện thầu và khi có kế hoạch tiêm ngừa với số lượng lớn (khoảng 2 tháng), lấy hàng theo từng đơn gửi hàng.

- Trường hợp hết thời gian hợp đồng mà bên A không mua hết số lượng hàng hóa cũng như bên B không đáp ứng đủ số lượng hàng hóa thì hai bên vẫn tiến hành thanh lý hợp đồng. Tuy nhiên trong thời gian thực hiện hợp đồng hai bên cam kết như sau: bên B cam kết giao đủ 50% giá trị hợp đồng và bên A cam kết sử dụng 50% giá trị hợp đồng.

Biên bản thương thảo hợp đồng này là căn cứ để hai bên ký kết hợp đồng thực hiện.

Biên bản được đọc lại cho các bên cùng nghe và không ai có ý kiến gì khác.

Việc thương thảo hợp đồng kết thúc vào lúc 10 giờ 30 ngày 29/03/2021. Biên bản thương thảo hợp đồng được lập thành 04 bản, mỗi bên giữ 02 bản, các biên bản có giá trị pháp lý như nhau./.

ĐẠI DIỆN BÊN A	**ĐẠI DIỆN BÊN B** **KT.TỔNG GIÁM ĐỐC** **PHÓ TỔNG GIÁM ĐỐC**
SỞ Y TẾ THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH TRUNG TÂM Y TẾ QUẬN TÂN BÌNH	CÔNG TY TRÁCH NHIỆM HỮU HẠN MỘT THÀNH VIÊN DƯỢC SÀI GÒN
Nguyễn Thanh Trang	**NGUYỄN HUY QUANG**